

# Informações de Eventos

## Fevereiro 2020

★ Alguns eventos podem ser mudados. Por favor entre em contato com os escritórios de eventos antes de ir

### Festival de Ostras 2020

Hiroshima é conhecido como o maior produtor de ostras do Japão, e o inverno é a melhor estação, no mês de fevereiro há vários festivais de ostras em Hiroshima. Você pode comprar ostras frescas e também provar vários pratos de ostras nos locais do festival. A maioria dos eventos termina quando as ostras estão esgotadas.

### Estádio de Alimentação de Hiroshima e

### Festival de Ostras 2020

ひろしまフードスタジアム 冬の陣 2020 【  
ひろしまおおかきまつり】  
広島大牡蠣祭り】

Você pode apreciar as especialidades de comida de inverno de Hiroshima neste festival. Painel de Ostras (nabe) será vendido a ¥ 200 por porção. Conjuntos de panela de ostras (nabe) com rolos de sushi também serão vendidos a ¥ 500.

**QUANDO:** Fevereiro 1 (Sáb.) & 2 (Dom.), 10:00 – 16:00

**LOCAL:** Parque Chūō

**ACESSO:** ① 10 minutos andando da estação Shin-hakushima. ② Pegue um ônibus turístico de Hiroshima (rota laranja ou rota limão) e desça no Castelo Hiroshima (Gokoku-jinja-mae) 6 minutos andando.

**ENTRADA:** Livre

**INFORMAÇÕES:** Comitê Executivo (RCC Broadcasting) 082-222-1133 (dias de semana das 10:00 – 17:00)

### 36<sup>th</sup> Festival das Ostras em

Miyajima 第36回宮島かき祭り

Apresentações de palco com taiko (bateria tradicional japonesa) serão realizadas no local. Um ritual e kagami-biraki (corte de um kagami-mochi, um ornamento tradicional do ano novo japonês que consiste em dois bolos de arroz redondos) também serão realizados no dia 8.

**LOCAL:** 8 e 9 de Fevereiro (Sáb.) (Dom.), 10:00 – 15:00

**LOCAL:** Em frente ao porto de Miyajima

**INFORMAÇÕES:** Associação Turística de Miyajima 0829-44-2011

### 30<sup>th</sup> Festival Suisan de Hiroshima

第30回広島市水産まつり in マリーナホップ

**QUANDO:** Fevereiro 23 (Dom.), 10:00 – 13:00

◆ Mercado Matutino: A partir das 9:30

**LOCAL:** Marina Hop, Kanon-shin-machi, Nishi-ku, Hiroshima

**ACESSO:** Pegar o ônibus No. 3 na estação de Hiroshima, e descer em Kanon Marina Hop (37 min. de ônibus).

**INFORMAÇÕES:** Suisan Ka, Prefeitura de Hiroshima 082-504-2252 (dias de semana)

### Eventos em Hiroshima

### Apresentação Kagura

Evento Kagura noturno 夜神楽公演

**QUANDO:** Todos sábados, Fevereiro 8, 15, 22 & 29; Março 7, 14 & 28

◆ Apresentação Kagura: 19:00 – 19:45 (o local abre às 18:30) ◆ Sessão de Fotos, Perguntas e respostas: a partir das 19:45

**LOCAL:**

◆ **Fevereiro:** Museu de Arte de Hiroshima, Kaminoboricho, Naka-ku

◆ **Março:** YMCA Salão Cultural Internacional (B1), Hatchobori, Naka-ku

**ACESSO:** ◆ Museu de Arte de Hiroshima: Desça na parada de bonde Shukkeien-mae.

◆ **YMCA I** Salão Cultural Internacional: 5 minutos andando do ponto do bondinho Tatemachi.

**ENTRADA:** Adultos -¥1,000, Estudantes -¥500 Grupos de 10 ou mais -¥800

◇ Entrada livre para crianças de 3 anos abaixo (acompanhadas dos pais ou responsáveis)

◇ As entradas serão vendidas a partir das 18:30 no local no dia da apresentação. Não haverá venda de entradas adiantadas.

**INFORMAÇÕES:** Associação de Intérpretes e Guias de Hiroshima 080-3731-4804 (10:00 – 17:00) HP: <http://www.hiroshima-kagura.com>

### Eventos no Parque Shukkeien

Parque Shukkeien

**ABERTURA:** 9:00 – 18:00 (Abril – Setembro) / 9:00 – 17:00 (Outubro – Março)

**ACESSO:** 5 minutos andando do ponto do bondinho Shukkeien-mae.

**ENTRADA:** Adultos: ¥260, Universitários &

Para obter mais informações ligue ao Intercâmbio Internacional 082-247-9715.

E-mail: [golounge@pcf.city.hiroshima.jp](mailto:golounge@pcf.city.hiroshima.jp)

Fevereiro 2020

Colegial: ¥150, Ginásio & primário: ¥100  
 INFORMAÇÕES: 082-221-3620  
<http://shukkeien.jp/>

### Cerimônia do chá vendo as flores de

#### ameixa (umemi) 梅見茶会

**QUANDO:** Fevereiro 16 (Dom.), 10:00 – 15:00  
**ENTRADA:** ¥800 (Matcha, chá verde),  
 ¥600 (Amazake, sake doce japonês)  
 ✧ Também precisa pagar a entrada do parque.  
 □ Amazake é uma bebida alcoólica, por isso,  
 evite dirigir se beber.

### Festivais Setsubun-sai

Setsubun-sai é uma cerimônia de arremesso de feijão (mame-maki). Na noite de 3 de fevereiro, as pessoas espalham um punhado de soja seca dentro e fora de casa para expulsar demônios e convocar boa sorte. Enquanto os grãos são jogados, a boa sorte é convidada e a má sorte é expulsa com muito grito e barulho, e gritos de “Fuku-wa-uchi, Oni-wa-soto” (= Entram com boa sorte, saem com o diabo).

### Festival Setsubun-sai (Yaikagashi Shinji) no templo Sumiyoshi

#### 節分祭 (焼嗅がし神事) (任吉神社)

Este é um ritual tradicional no dia de Setsubun (3 de fevereiro); miko, atendentes do santuário, grelhará mil cabeças de sardinha e ventilará a fumaça com um grande leque de papel para afastar os maus espíritos. Após o ritual, você pode levar para casa a cabeça de uma sardinha grelhada em um galho de azevinho, que é um amuleto de Setsubun. Mamemaki (arremesso de feijão) também será realizado.

**QUANDO:** Fevereiro 3 (Seg.), a partir das 14:00  
**LOCAL:** Templo Sumiyoshi, Sumiyoshi-cho, Naka-ku  
**ACESSO:** ① De Kamiya-cho ou Hondori, pegar o ônibus No. 24 e descer em Sumiyoshi-cho. 5 minutos andando dali.  
 ② Ou o ônibus No. 3 ou 6 e descer em Kakomachi. 3 minutos andando dali.  
**INFORMAÇÕES:** Templo Sumiyoshi 082-241-0104

### Festival Setsubun-sai no templo Gokoku

#### 節分祭 (広島護国神社)

**QUANDO:** Fevereiro 3 (Seg.)  
**LOCAL:** Hiroshima Templo Gokoku, Motomachi, Naka-ku  
**ACESSO:** Pegue um ônibus de loop turístico de Hiroshima (rota laranja ou rota limão) e descer no

Castelo de Hiroshima (Gokoku-jinja-mae).  
**INFORMAÇÕES:** Hiroshima Templo Gokoku  
 082-221-5590

### Festival Setsubun-sai no templo

#### Sorasaya Inao 節分祭 (空鞆稲生神社)

**QUANDO:** Fevereiro 3 (Seg.)  
**LOCAL:** Templo Sorasaya Inao, Honkawa-cho, Naka-ku  
**ACESSO:** 5 minutos andando a partir da estação Honkawa-cho do trenzinho.  
**INFORMAÇÕES:** Templo Sorasaya Inao  
 082-231-4476

### Outros Eventos

#### Conversa com os sobreviventes da

#### Bomba Atômica 「6」のつく日 語り部さんとお話ししよう!

Isto não é como uma palestra, mas uma conversa informal com os sobreviventes da bomba atômica. Você pode falar com os sobreviventes da bomba atômica em inglês no dia 6 de cada mês.

**QUANDO:** Dias 6, 16 & 26 de cada mês, 11:00 – 17:00; Narrativa: ① 13:00 ② 15:00  
**LOCAL:** Social Book Café Hachidorisha, Dobashi-cho, Naka-ku  
**ACESSO:** Uns 5 minutos andando da estação de bondinho Dobashi-cho.  
**ENTRADA:** Livre ✧ Precisa pedir pelo menos uma bebida por pessoa.  
**INFORMAÇÕES:** Social Book Café Hachidorisha  
 082-576-4368 E-mail: hachidorisha@gmail.com  
 ★ **Social Book Café Hachidorisha**★  
 Horário de abertura: Todos os meses nos dias 6, 16 e 26: Abre às 11:00  
**FECHADO:** Segunda-feira e Terça-feira

### Mercado no Porto de Hiroshima

#### ひろしまみなとマルシェ

Você pode comprar e provar verduras locais frescas e outros alimentos.  
**DATA:** Aos domingos, Fevereiro 2 & 16; Março 1 & 15, 9:00 – 15:00  
**LOCAL:** Espaço aberto entre o terminal oriente e ocidente do porto de Hiroshima, Minami-ku.  
**ACESSO:** Pegar o bondinho No. 1, 3 ou 5 para Hiroden Ujina ou Hiroshima-ko e descer no último ponto.  
**INFORMAÇÕES:** Escritório do Mercado do porto de Hiroshima 082-255-6646

Para obter mais informações ligue ao Intercâmbio Internacional 082-247-9715.

E-mail: [golounge@pcf.city.hiroshima.jp](mailto:golounge@pcf.city.hiroshima.jp)

Fevereiro 2020

**Salão Senshō (Cerimônia do Chá)**せんしやうさろん  
千鐘茶論**QUANDO:** Quarta, Fevereiro 19 e Março 18 Das 13:30 – 15:00**LOCAL:** Senshō-tei, Hiroshima Electric Railway Co., Senda-machi, Naka-ku**ACESSO:** Descer no ponto do bondinho Hiroden Honsha-mae.**TAXA DE PARTICIPAÇÃO:** ¥1,000**RESERVAS:** Reservas TEL: 080-6306-5269. A participação é limitada para as primeiras 20 pessoas.**INFORMAÇÕES:** Tatsujin Club 080-6306-5269**Experiência de vida e peças de teatro no período Edo (1603 - 1867) - Festival de História de Hiroshima**えど  
江戸であそぼう—ひろしま  
れきしたんけんたい  
歴史探検隊まつり**QUANDO:** Março 7 (Sáb.), 10:00 – 15:30**LOCAL:** Castelo de Hiroshima, Ninomaru, Motomachi, Naka-ku**ACESSO:** Pegue um ônibus turístico de Hiroshima (rota laranja ou rota limão) e desça no Castelo Hiroshima (Gokoku-jinja-mae). 6 minutos a pé dali.**FEE:** Livre**INFORMAÇÕES:** Hiroshima, Fundação Cultural 082-568-6511**Eventos em Miyajima**

◆ Para maiores informações verifique no site da Associação Turística de Miyajima.

Website: <http://www.miyajima.or.jp/english>◆ **ACESSO para Miyajima:** Pegar o trem da JR para a estação de Miyajima, ou o trenzinho da cidade linha Miyajima, e descer em Miyajima-guchi, lá pegar um ferry para Miyajima.◆ **Entrada para o Templo Itsukushima:** Adultos & universitários: ¥300, Colegial: ¥200, Ginásio & Primário: ¥100**Festival Setsubun-e em Miyajima**せつぶんえ  
節分会・福豆まき

Haverá um ritual &amp; mame-maki (jogando feijão) para dar sorte.

**DATA:** 3 de Fevereiro (Seg.), a partir das 11:00**LOCAL:** Templo Daishoin**INFORMAÇÕES:** Templo Daishoin 0829-44-0111**Festa Hoshi no Templo Daiganji em**ほしまつり  
Miyajima 皇祭り**DATA:** 3 de Fevereiro (Seg.), a partir das 18:30**LOCAL:** Templo Daiganji**INFORMAÇÕES:** Templo Daiganji 0829-44-0179**36<sup>th</sup> Festival das Ostras em Miyajima**だい  
第36回  
かいみやしま  
宮島かき祭り

Apresentações de palco com taiko (bateria tradicional japonesa) serão realizadas no local. Um ritual e kagami-biraki (corte de um kagami-mochi, um ornamento tradicional do ano novo japonês que consiste em dois bolos de arroz redondos) também serão realizados no dia 8.

**LOCAL:** 8 e 9 de Fevereiro (Sáb.) (Dom.), 10:00 – 15:00**LOCAL:** Em frente ao porto de Miyajima**INFORMAÇÕES:** Associação Turística de Miyajima 0829-44-2011**Ju-san-mairi (Crianças jogando feijão)**じゅうさんまい  
十三参り  
こどもまめ  
子供豆まき  
As crianças de 12 anos que nasceram em 2020 jogam feijão em um ritual de “mame-maki” para rezar pela felicidade ao longo do ano.**DATA:** 9 de Fevereiro (Dom.), a partir das 11:00**LOCAL:** Templo Daishoin**INFORMAÇÕES:** Templo Daishoin 0829-44-0111**Serviço Memorial para facas usadas de cozinha**ほうちやうく  
庖丁供養  
Este é um ritual para mostrar gratidão por facas de cozinha bem usadas.**QUANDO:** Março 8 (Dom.), a partir das 11:00**LOCAL:** Templo Daishoin**ENTRADA:** Livre**INFORMAÇÕES:** Templo Daishoin 0829-44-0111